



# Cleanup Data Card

(クリーンナップデータカード)

世界ゴミ調査キャンペーン

1993~2006 沖縄クリーンナップ ゆいまーる™



International Coastal Cleanup™ で集められたデータは、一般社会への教育とゴミ問題の解決策に役立てられます。政府機関、民間の産業団体、地域社会、協会、環境団体、地域の方たち等の協力により、日常生活での行動、習慣に変化をもたらし、その結果、環境の保存と保護の助けに役立っています。この日頃から継続して行なっているインターナショナルクリーンナップ活動は私達の努力の集大成です。大切な活動にご協力頂きまして誠にありがとうございます。沖縄クリーンナップ ゆいまーる™

清掃場所(Type of Cleanup) : 陸上(Beach)、 水中 ( Underwater )

開催する島 ( Island Where Cleanup Was Conducted ) \_\_\_\_\_

場所(Zone or County Cleaned) \_\_\_\_\_

海岸名(Beach Site Name) \_\_\_\_\_

開催日(Date): \_\_\_\_\_ 月(Month) \_\_\_\_\_ 日(Day) \_\_\_\_\_ 年(Year)

ビーチキャプテン/担当 (Beach Captain / Name of Coordinator) \_\_\_\_\_

このデータカード製作の協力者数 (Number of People Working on This Card) \_\_\_\_\_

清掃された距離(Distance Cleaned) \_\_\_\_\_ Start Time \_\_\_\_\_ Finish Time \_\_\_\_\_

ゴミ袋の数(Number of Trash Bags Filled) \_\_\_\_\_ 集められたゴミの重量(Total Estimated Weight Collected) \_\_\_\_\_ kg. \_\_\_\_\_ Lbs.

【あなたのグループの参加者名】 The Ocean Conservancy の海洋、水路に関する保護活動に興味がある方、または、The Ocean Conservancy の会費無料のネットワーク、Ocean Action Network(OAN)から危険に瀕している海の保護問題に関する英語版情報 ( Action Alerts ) の受取りを希望される方は、英字で氏名、住所を記入し、下のそれぞれの枠にチェックをして NPO 法人沖縄 O.C.E.A.N.宛にご連絡ください。

1 . 名前(Name) \_\_\_\_\_ 年齢(Age) \_\_\_\_\_

TEL \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

E mail or Address \_\_\_\_\_

3 . 名前(Name) \_\_\_\_\_ 年齢(Age) \_\_\_\_\_

TEL \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

E mail or Address \_\_\_\_\_

2 . 名前(Name) \_\_\_\_\_ 年齢(Age) \_\_\_\_\_

TEL \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

E mail or Address \_\_\_\_\_

4 . 名前(Name) \_\_\_\_\_ 年齢(Age) \_\_\_\_\_

TEL \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

E mail or Address \_\_\_\_\_

資料請求したい項目を選択 (We would like information on:)

NPO 法人沖縄 O.C.E.A.N

The Ocean Conservancy

The OAN

Project AWARE

沖縄県ダイビング安全対策協議会

Okinawa Diving Safety Council

Okinawa Clean Coast Network (OCCN)

I Okinawa™- Campaign

絡まった動物 ( 死亡もしくは 生存) 動物の種類と何に絡まっていたか

(ENTANGLED ANIMALS: Dead or Alive). Type of Animal (S) and What Entangled the Animal) \_\_\_\_\_

あなたが回収した物の中で一番変わった ( 特殊な ) 物は何ですか? / 海外からの漂着物があったら記入してください。

(What was the most peculiar item you collected? / List trash from other countries)

以下の国内、国際的機関が International Coastal Cleanup を支持、援助しています。  
(The following national and international organizations endorse and /or support the International Coastal Cleanup:)

- 環境省(Ministry of Environment) Japan Coast Guard, Okinawa Prefecture
- U.S. Environmental Protection Agency, Okinawa Visitor's & Convention Bureau
- IUCN - The World Conservation Union
- Intergovernmental Oceanographic Commission (IOC) of the United Nation's' Educational, Scientific, and Cultural Organization (UNESCO)

このカードをあなたのエリアのコーディネーター (NPO法人沖縄O.C.E.A.N.) もしくは下記の住所までお送りください。

**Okinawa O.C.E.A.N. (NPO 法人沖縄 O.C.E.A.N)**

Maeda Point Marine Conservation Station No.1

357-2 Yamada Onna-son, Kunigami-gun,

Okinawa(Ryukyu Islands) Japan 〒904-0416

Tel. / Fax: 098-965-5371

URL <http://www.okinawaocean.org>, e-mail: info@okinawaocean.org

**PADI JAPAN 沖縄オフィス TEL:870-9555/FAX: 098-890-1566**

Please return this card to your area coordinator or mail it to:

Ryukyu Islands ICC Coordinator (Okinawa Cleanup YUIMARU™)



NPO法人沖縄県ダイビング安全対策協議会



Okinawa Clean Coast Network



# ITEMS COLLECTED

(ゴミの分類チェックシート)

OICBC / NPO 法人 沖縄 O.C.E.A.N.  
 琉球列島クリーンアップ事務局  
 〒904-0416  
 沖縄県国頭郡恩納村字山田 357 - 2  
 真栄田岬海洋保護ステーション No.1  
 Tel/Fax 098-965-5371  
 URL <http://www.okinawaoccean.org>  
 e-mail: [info@okinawaoccean.org](mailto:info@okinawaoccean.org)

例:  袋 (bags) 正正正正正正正正正正

Make tick marks for items collected and enter total in box

## 海岸線や浜辺などでの余暇活動が原因とみられるもの (SHORELINE AND RECREATIONAL ACTIVITIES)

ビーチ用品、スポーツ、ゲーム、祭り、道路や周辺から来たゴミ (Debris from beach-goers, sports/games, festivals, litter from streets/storm drains, etc)

<input type="checkbox"/> 食品用袋,包装用袋 (Bags, Food Wrappers)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> コップ、プレート (Cups, Plates)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 風船 (Balloons)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> フォーク、ナイフ、スプーン、わりばし (Forks, Knives, Spoons, Chopsticks)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 飲料水用ペットボトル (Beverage Bottles-plastic)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> ファーストフード等の容器 (Fast-food / Bento)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 飲料水用ビンボトル、ガラスビン (Beverage Bottles, Glass)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> 6パックホルダー (6-Pack Holders)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 飲料缶(か) (Beverage cans)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> プルタブ (Pull Tabs)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> ふた、キャップ (Caps, Lids)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> 散弾銃の薬きょう、散弾 (Shotgun Shells, Wadding)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 衣類、布 (Clothing, Cloth)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> ストロー (Straws, Stirrers)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 花火 (Fireworks)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> おもちゃ (Toys)	正正正正正正正正正正

## 海上や海中での活動が原因とみられるもの(OCEAN / WATERWAY ACTIVITIES)

個人的・商業目的の漁または船舶から出たとみられるゴミ (Debris from recreational/commercial fishing and boat/vessel operations)

<input type="checkbox"/> えさの容器 (Bait Containers Packaging)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> 漁網 (Fishing Nets)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 漂白剤や洗剤の容器 (Bleach, Cleaner Bottles)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> 電球、蛍光灯 (Light Bulbs / Tubes)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> ブイ、浮、発泡スチロール (Buoys, Floats)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> オイルや油類のボトル (Oil/Lube Bottles)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> カニ、エビなどの罠かご (Crab, Lobster Traps)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> 物流パレット (Pallets)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 木箱、木箱の破片 (Crates)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> ビニールシート (Plastic sheeting)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 釣り糸 (Fishing Line)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> ロープ、ひも (Rope)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 釣りのルアー、ギブナル(蛍光棒) (Fishing Lures, Floats)	正正正正正正正正正正	<input type="checkbox"/> 荷造り用ストラップバンド (Sheeting Bands)	正正正正正正正正正正

## 喫煙に関連するもの(SMOKING RELATED ACTIVITIES)

喫煙行動が原因で出たゴミ(Debris associated with smoking-related waste)

<input type="checkbox"/> たばこのフィルター (Cigarette Filters)	正正正正正正正正正正 正正正正正正正正正正 正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> ライター (Cigarette Lighters)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 葉巻などの吸い口 (Cigar Tips)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> たばこのパッケージ (Cigarette package)	正正正正正正正正正正

## 投棄されたゴミ(DUMPING ACTIVITIES)

<input type="checkbox"/> 冷蔵庫、洗濯機等の家電製品 (Appliances, washers)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 電池(バッテリーを含む) (Batteries)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 車の部品(タイヤ、バッテリー以外) (Cars/Car Parts)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 建設資材 (Construction Materials)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> ドラム缶 (55-Gal. Drums)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> タイヤ (Tires)	正正正正正正正正正正

## 医療・衛生用品(MEDICAL / PERSONAL HYGIENE)

<input type="checkbox"/> 注射器、注射針 (Syringes)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> コンドーム (Condoms)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> タンプンのアプリーケーター (Tampons, Tampons Applicators)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 紙おむつ (Diapers)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 注射器以外の医療用品ゴミ (Other Medical)	正正正正正正正正正正

## 地域に関係するゴミ(DEBRIS ITEMS OF LOCAL CONCERN)

<input type="checkbox"/> くつ、サンダル (Shoes, Sandals)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 梱箱、梱箱のふた (Styrofoam Boxes, lids)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> 廃油ボール (Tar Balls)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> レジンペレット (Plastic, Resin pellets)	正正正正正正正正正正
<input type="checkbox"/> その他 (Other)	正正正正正正正正正正